



P.O. Box : 1470 Amman 11118 Jordan
Tel : +962 6 5200520
Fax : +962 6 5200080
Marketing Tel : +962 6 5200522
Fax : +962 6 5200082
Plants : Fax : +962 6 5200290
Potash Terminal Fax : +962 6 5200299

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة THE ARAB POTASH CO. PLC.



ص.ب : ١٤٧٠ عمان ١١١١٨ الأردن
هاتف : +962 6 5200520
فاكس : +962 6 5200080
التسويق : هاتف : +962 6 5200522
فاكس : +962 6 5200082
المصنع : فاكس : +962 6 5200290
ميناء البوتاس : فاكس : +962 6 5200299

Ref :

Date :

الرقم : ٦٦٤ / ٤٦ / ٤٩

التاريخ : ٢٠١٠ / ٣ / ٢٩

٢٠١٠ / ٣ / ٢٩

معالي رئيس هيئة الأوراق المالية الأكرم
هيئة الأوراق المالية
عمان - الأردن

F.S - APOT - 29/3/2010

الموضوع : التقرير السنوي والحسابات الختامية لعام 2009

تحية طيبة وبعد ،

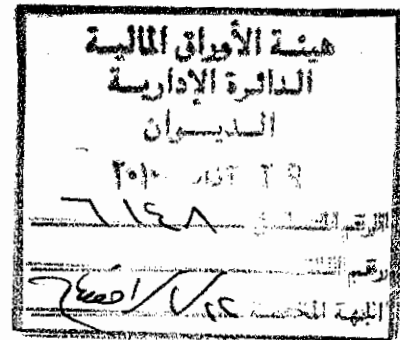
عملاً بأحكام المادة (4) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق لعام 2004 ،
نرفق لكم (5) نسخ من التقرير السنوي للشركة ونسخة أصلية من الحسابات الختامية لعام 2009 مراجعاً حسب
الاصول من قبل مدققي حسابات الشركة السادة / أرنست ويونغ إضافة الى قرص مدمج (CD) يشتمل على مادة
التقرير السنوي باللغة العربية.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

Julia A. Fortunate

نائب المدير العام للشؤون المالية

جولي فورتشوناتو



البورصة

٢ / ٢٩

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة

القوائم المالية الموحدة

٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

تقرير مدققي الحسابات المستقلين إلى مساهمي شركة البوتاس العربية عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول القوائم المالية الموحدة

لقد دققنا القوائم المالية المرفقة لشركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة وشركاتها التابعة (ويشار إليهم معاً بالمجموعة) والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وقائمة الدخل الموحدة وقائمة الدخل الشامل الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وملخص لأهم السياسات المحاسبية والإيضاحات الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية الموحدة

إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية. تشمل هذه المسؤولية تصميم وتطبيق والمحافظة على نظام رقابة داخلي ذي صلة بإعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ، وكذلك اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية الملائمة والقيام بتقديرات محاسبية معقولة حسب الظروف.

مسؤولية مدققي الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى تدقيقنا. لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتتطلب منا هذه المعايير الالتزام بقواعد السلوك المهني وتخطيط وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول بأن القوائم المالية خالية من الأخطاء الجوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على أدلة مؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة في القوائم المالية. إن إختيار تلك الإجراءات يستند إلى اجتهاد مدقق الحسابات بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية سواء الناتجة عن الإحتيال أو الخطأ. عند تقييم مدقق الحسابات للمخاطر يأخذ في الإعتبار نظام الرقابة الداخلي للشركة ذي الصلة بإعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة وذلك لتصميم إجراءات تدقيق ملائمة للظروف وليس بهدف إبداء رأي حول مدى فعالية نظام الرقابة الداخلي للشركة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المطبقة ومعقولية التقديرات المحاسبية التي قامت بها الإدارة، إضافة إلى تقييم العرض العام للقوائم المالية.

في اعتقادنا أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة وتوفر أساساً لإبداء الرأي.

الرأي

في رأينا، إن القوائم المالية الموحدة تظهر بعدالة، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وأداءها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ المجموعة بقبود وسجلات محاسبية منظمة بصورة اصولية، وإن القوائم المالية الموحدة الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها ونوصي المصادقة عليها.

إرنست ويونغ الأردن
إرنست ويونغ
محاسبون قانونيون
بشعائر إسماعيلية
ترخيص رقم ٥٩٢

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة
قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(آلاف الدنانير الأردنية)

الموجودات	٢٠٠٩	٢٠٠٨	إيضاحات
موجودات غير متداولة			
ممتلكات، آلات ومعدات	١٩٣,١٨٣	١٠٦,٣٩٣	٣
مشاريع تحت التنفيذ	٢٥٠,٩١٩	١٦٤,٩٩٩	٤
مخزون قطع غيار ولوازم استراتيجي	٢٧,٧٧٥	٢٣,١١١	
قرض شركة برومين الأردن	٤,٢٥٤	٤,٢٥٤	٥
استثمارات في رأسمال شركات حنيفة	٤١,٦٣٠	٣٨,٣٢٣	٦
استثمارات متوفرة للبيع	١,٠٦٢	٩٧١	
موجودات ضريبية مؤجلة	٢١٠,٢	٢١٠,٢	١٦
قروض اسكان موظفين	١٨,٨٢٤	١٧,٤٠٧	
	<u>٥٣٩,٧٤٩</u>	<u>٣٥٧,٥٦٠</u>	
موجودات متداولة			
ذمم مدينة	١٠٩,٤٦٧	٢٢٢,٩٧٣	٧
المخزون	٣٧,٦٣٧	٢٧,١٩٠	٨
قطع غيار ولوازم	٢١,٢٠٥	٢٠,٠٠٥	
أرصدة مدينة أخرى	٤٦,٠٨٦	٥٨,٢٥٣	٩
نقد وودائع قصيرة الأجل	١٣١,٥٥٥	١٨٧,٣٥٨	١٠
	<u>٣٤٥,٩٥٠</u>	<u>٥١٥,٧٧٩</u>	
مجموع الموجودات	<u>٨٨٥,٦٩٩</u>	<u>٨٧٣,٣٣٩</u>	
المطلوبات وحقوق الملكية			
حق ملكية حملة الأسهم			
رأس المال المدفوع	٨٣,٣١٨	٨٣,٣١٨	
إحتياطي إجباري	٥٠,٤٦٤	٥٠,٤٦٤	١١
إحتياطي إختياري	٨٠,٦٩٩	٨٠,٦٩٩	١١
التغير المتراكم في القيمة العادلة للاستثمارات	٣٧٥	٢٨٤	
أرباح مدورة	٥٠٠,٦٢٩	٤٢٧,١٨٦	
مجموع حقوق الملكية	<u>٧١٥,٤٨٥</u>	<u>٦٤١,٩٥١</u>	
مطلوبات غير متداولة			
قروض طويلة الأجل	٣٢,٢١٥	٤٢,٨٥٣	١٢
مخصص التزامات محتملة	٣,٤٦٠	٤,١٠٤	٢٢
مطلوبات غير متداولة أخرى	١٢,٢١٦	٨,٢٧٤	
	<u>٤٧,٨٩١</u>	<u>٥٥,٢٣١</u>	
مطلوبات متداولة			
بنك دائن	١١,١٣٤	١١,٩٥١	١٢
أقساط قروض تستحق الدفع خلال عام	٣٢,١٢١	٣٠,٧٦٥	
ذمم دائنة	٢٣,١٥٤	٤٥,٥٨٦	١٦
مخصص ضريبة الدخل	٥٥,٩١٤	٨٧,٦٨٣	١٣
أرصدة دائنة أخرى	١٢٢,٣٢٣	١٧٦,١٥٧	
مجموع المطلوبات	<u>١٧٠,٢١٤</u>	<u>٢٣١,٣٨٨</u>	
مجموع حقوق الملكية والمطلوبات	<u>٨٨٥,٦٩٩</u>	<u>٨٧٣,٣٣٩</u>	

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم ١ الى رقم ٢٩ جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة
قائمة الدخل الشامل الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(آلاف الدنانير الأردنية)

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
<u>٣١١,٣٩٠</u>	<u>١٣١,٧٦٦</u>	الربح للسنة
		يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى
(٧٧)	٩١	صافي الربح (الخسارة) في القيمة العادلة للموجودات المالية المتوفرة للبيع
<u>٣١١,٣١٣</u>	<u>١٣١,٨٥٧</u>	مجموع الدخل الشامل للسنة

شركة اليوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة
قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(آلاف الدنانير الأردنية)

رأس المال المدفوع	احتياطي إجباري	احتياطي اختياري	التغير المتراكم في القيمة العادلة	أرباح مسددة	المجموع
الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٩	٨٣,٣١٨	٥٠,٤٦٤	٨٠,٦٩٩	٢٨٤	٤٢٧,١٨٦
ربح السنة	-	-	-	-	١٣١,٧٦٦
بنود الدخل الشامل الأخرى	-	-	-	٩١	٩١
مجموع الدخل الشامل	-	-	-	٩١	١٣١,٧٦٦
توزيعات أرباح مدفوعة (إيضاح ١١)	-	-	-	(٥٨,٣٢٣)	(٥٨,٣٢٣)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	٨٣,٣١٨	٥٠,٤٦٤	٨٠,٦٩٩	٣٧٥	٥٠٠,٦٢٩
الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨	٨٣,٣١٨	٥٠,٤٦٤	٨٠,٦٩٩	٣٦١	١٧٤,١١٩
ربح السنة	-	-	-	-	٣١١,٣٩٠
بنود الدخل الشامل الأخرى	-	-	-	(٧٧)	(٧٧)
مجموع الدخل الشامل	-	-	-	(٧٧)	٣١١,٣١٣
توزيعات أرباح مدفوعة (إيضاح ١١)	-	-	-	-	(٥٨,٣٢٣)
الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	٨٣,٣١٨	٥٠,٤٦٤	٨٠,٦٩٩	٢٨٤	٤٢٧,١٨٦

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة
قائمة التدفقات النقدية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(آلاف الدنانير الأردنية)

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
		<u>الأنشطة التشغيلية</u>
٣٥٥٠٧٩٦	١٥٦٠٢٨١	ربح السنة قبل ضريبة الدخل
		تعديلات:
٢٢٠٨٠٧	٢٩٠٣٠٩	إستهلاكات
(٨٠١٠٧)	(١٠٠٩٦)	فوائد وعمولات دائنة
٣٠٦٣٤	٣٠١٢١	فوائد وعمولات مدينة
(١١٩٦٢)	(٧٠٦٥٢)	ربح الإستثمار في شركات حليفة
(٣٤)	٨٢٢	فرق تقييم قرض شركة مغنيسيا الأردن من البنك الاسلامي للتنمية
٣٦٢٠١٣٤	١٧١٠٧٨٥	
(١٢٥٠٠٤٥)	١١٣٠٥٠٦	التغير في رأس المال العامل:
(١٤٦٨٦)	(١٠٤٤٧)	النقص (الزيادة) في الذمم المدينة
(٣٣٩٩)	(١٢٠٠)	الزيادة في المخزون
(١٠٢٩٤)	١٢٠١٦٧	الزيادة في قطع غيار ولوازم
٣٠٥٤	١٣٥٦	النقص (الزيادة) في أرصدة مدينة أخرى
٥٦٠١٥٦	(٣٣٠٦٧٩)	الزيادة في ذمم دائنة
(١٥٤٣١)	(٤٦٩٤٦)	(النقص) (الزيادة) في أرصدة دائنة أخرى
		ضريبة الدخل المدفوعة
٢٥٢٠٤٨٩	٢٠٦٠٥٤٢	صافي التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية
		<u>الأنشطة الإستثمارية</u>
(١١٦٩١)	(٣٠٠٧٠٣)	شراء ممتلكات، آلات ومعدات
(٩٦٩١٧)	(١٧١٨٦٦)	المدفوع على مشاريع تحت التنفيذ
٨٣٣٨	٤٢٨٨	أرباح موزعة من شركات حليفة
٨٠١٠٧	١٠٠٩٦	فوائد وعمولات مقبوضة
-	(٢٥٠)	إستثمارات في شركة حليفة
(٢٣٤٧)	(١٤١٦)	قروض أسكان موظفين
(٩٤٠٥١٠)	(١٨٩٠٨٥١)	صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الإستثمارية
		<u>الأنشطة التمويلية</u>
(١١٠٤٨)	(١١٠٥٠)	تسديد قروض
(٣٠٦٣٤)	(٣٠١٢١)	فوائد وعمولات مدفوعة
(٥٨٣٢٣)	(٥٨٣٢٣)	توزيعات أرباح مدفوعة
(٧٣٠٠٥)	(٧٢٠٤٩٤)	صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية
٨٤٠٩٧٤	(٥٥٠٨٠٣)	صافي (النقص) (الزيادة) في النقد وما في حكمه
١٠٢٣٨٤	١٨٧٠٣٥٨	النقد وما في حكمه كما في أول كانون الثاني
١٨٧٠٣٥٨	١٣١٠٥٥٥	النقد وما في حكمه كما في ٣١ كانون الأول

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة
٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

١. عام

تأسست شركة البوتاس العربية المساهمة العامة المحدودة في ٧ تموز ١٩٥٦، وقد منحت حكومة المملكة الاردنية الهاشمية خلال عام ١٩٥٨ الشركة امتياز استثمار املاح ومعادن البحر الميت، وينتهي هذا الامتياز بعد مرور ١٠٠ سنة من تاريخ المنح حيث تنتقل ملكية المصانع والمنشآت لصالح حكومة المملكة الاردنية الهاشمية بدون أي مقابل. تم خلال عام ٢٠٠٣ اصدار القانون المؤقت رقم (٥٥) لسنة ٢٠٠٣، حيث تم تعديل اتفاقية الامتياز بخصوص بدل الايجار السنوي للأراضي الواقعة ضمن منطقة الامتياز وتعديل حدود منطقة الامتياز والحقوق الحصرية الممنوحة للشركة.

تنص البنود الأصلية لاتفاقية الامتياز على حق حكومة المملكة الاردنية الهاشمية باستلام رسوم تعدين بمبلغ ثمانية دنانير لكل طن بوتاس يتم تصديره من قبل الشركة، على ان لا تزيد رسوم التعدين عن ٢٥٪ من صافي ربح الشركة بعد الضريبة هذا وقد قرر مجلس الوزراء بتاريخ ١٢ شباط ٢٠٠٨ رفع رسوم التعدين إلى خمسة عشر ديناراً لكل طن بوتاس مصدر إعتباراً من ١٧ آذار ٢٠٠٨، وبتاريخ ٥ آب ٢٠٠٨ قرر مجلس الوزراء رفع رسوم التعدين إلى ١٢٥ دينار لكل طن بوتاس مصدر إعتباراً من ١٦ أيلول ٢٠٠٨.

قامت الشركة خلال شهر كانون الأول ١٩٩٧ بزيادة رأسمالها الى ٨٣٣١٨ (آلاف الدنانير) عن طريق اصدار شهادات ايداع دولية بمبلغ ٣٢٧١١ر١٧٥ دولار أمريكي تم طرحها في بورصة لندن بسعر ٩/٠٣ دولار أمريكي لشهادة الايداع الواحدة والتي تمثل سهماً واحداً من أسهم الشركة.

من غايات الشركة استخراج الاملاح والمواد الكيماوية وإنشاء الصناعات المشتقة عن تلك الاملاح والمواد الكيماوية، وينحصر نشاط الشركة وشركاتها التابعة (ويشار إليهم معاً بالمجموعة) حالياً في انتاج البوتاس ونترات البوتاسيوم وبيعه في الاسواق العالمية.

تم اقرار القوائم المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة في جلسته التي عقدت بتاريخ ٣ آذار ٢٠١٠، وتتطلب هذه القوائم المالية الموحدة موافقة الهيئة العامة للمساهمين.

١-٢ أسس الإعداد

تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة، ويتم تقريب جميع المبالغ بالدينار الأردني إلى أقرب ألف، إلا إذا ورد عكس ذلك.

تم اعداد القوائم المالية الموحدة للشركة وشركاتها التابعة (يشار إليهم معاً بالمجموعة) وفقاً لمعايير التقارير الدولية.

٢-٢ مبدأ توحيد القوائم المالية

تتضمن القوائم المالية المرفقة القوائم المالية للمجموعة، يتم توحيد القوائم المالية للشركات التابعة ابتداءً من تاريخ ممارسة السيطرة وحتى تتوقف هذه السيطرة.

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية للشركة وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة من الشركة الأم.

يتم إستبعاد جميع الأرصدة بالمعاملات والأرباح والمصاريف الناتجة عن المعاملات بين الشركة الأم وشركاتها التابعة. فيما يلي أسماء الشركات التابعة التي تم توحيد حساباتها ضمن القوائم المالية المرفقة ونسبة المساهمة الفعلية في رأسمالها:

نسبة المساهمة	رأس المال المدفوع	
%	(آلاف الأسهم)	
٥٥,٣	٣٠,٠٠٠	شركة مغنيسيا الاردن
١٠٠	٢٩,٠٠٠	شركة صناعة الأسمدة والكيماويات العربية (كيماكو)
١٠٠	٨٠٠	شركة النميرة للاملاح المختلطة والطين
١٠٠	١٠٠	الشركة الاردنية لصناعات البحر الميت (جوديكو)

٣-٢ التغييرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة للسنة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم إتباعها في السنة السابقة باستثناء أن المجموعة قامت بتطبيق التفسيرات الصادرة عن لجنة تفسير معايير التقارير المالية الدولية والتعديلات على معايير المحاسبة الدولية التالية ابتداءً من أول كانون الثاني ٢٠٠٩:

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٨ - القطاعات التشغيلية

حل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم ١٤ "تقديم التقارير حول القطاعات". لا تختلف القطاعات التشغيلية حسب المعيار الجديد عن قطاعات الأعمال المعرفة سابقاً بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ١٤.

معيار المحاسبة الدولي رقم ١ عرض البيانات المالية - معدل

يفصل هذا المعيار بين التغييرات في حقوق ملكية حملة الأسهم عن التغييرات الأخرى في حقوق الملكية. بحيث تشمل بيان التغييرات في حقوق الملكية تفاصيل المعاملات مع حملة الأسهم، فيما يتم عرض جميع التغييرات الأخرى في حقوق الملكية في بند واحد منفصل بالإضافة إلى ذلك، اضاف هذا المعيار بيان الدخل الشامل التي تعرض كافة بنود الإيرادات والمصروفات التي تم الإعتراف بها إما في قائمة واحدة أو في قائمتين مترابطتين. قامت المجموعة بإعداد قائمتين للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٣ - تكاليف الاقتراض - معدل

يتطلب المعيار المعدل رسملة تكاليف الاقتراض التي تعزى مباشرة إلى تملك أو إنشاء أو إنتاج أصل مؤهل كجزء من تكلفة ذلك الأصل.

لم ينتج عن تطبيق هذا التعديل أي أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للمجموعة.

٤-٢ ملخص لأهم التقديرات والفرضيات المحاسبية المتبعة

إستخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق أنسياسات المحاسبية يتطلب من إدارة المجموعة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضا على الإيرادات والمصاريف والمخصصات وبشكل خاص يتطلب من إدارة المجموعة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

موجودات ضريبية مؤجلة

يتم مراجعة القيمة الدفترية للموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ الميزانية، ويتم تخفيض هذه الموجودات في حال تبين أن ضريبة الدخل المستقبلية لن تكون كافية لخصم هذه الموجودات منها.

٥-٢ ملخص لأهم السياسات المحاسبية -

النقد وما في حكمه

لغرض قائمة التدفقات النقدية فإن النقد وما في حكمه يشتمل على النقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك وودائع قصيرة الأجل والتي لديها تواريخ استحقاق ثلاثة أشهر أو أقل بعد تنزيل أرصدة البنوك الدائنة.

الذمم المدينة

تسجل الذمم المدينة، والتي تتراوح استحقاقاتها في الغالب ما بين ٣٠ - ٩٠ يوم، بالقيمة العادلة بتاريخ عملية البيع، ويتم إظهارها لاحقا بالكلفة المطفأة بعد تنزيل مخصص الانخفاض في قيمتها. هذا ويتم اطفاء الديون المعدومة عند تحديدها.

المخزون وقطع الغيار

يتم تسعير البوتاس الجاهز بالكلفة على اساس المتوسط المرجح او صافي القيمة البيعية ايهما اقل، وتتضمن الكلفة كلفة المواد الخام، اجور مباشرة ومصاريف صناعية غير مباشرة.

يتم تسعير المواد الخام وقطع الغيار بسعر الكلفة التي تحدد على اساس المتوسط المتحرك او السوق ايهما اقل. يتوقع استخدام مخزون المواد الخام وقطع الغيار الاستراتيجي بعد أكثر من سنة. إن سياسة المجموعة قائمة على ضرورة وجود مخزون استراتيجي وذلك لان طريقة تصنيع البوتاس من قبل المجموعة تعتبر فريدة من نوعها وخاصة بمياه البحر الميت.

الممتلكات، الآلات والمعدات

تظهر الممتلكات، الآلات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم ومخصص الانخفاض. ويتم استبعاد كلفة الموجودات والاستهلاك المتراكم حين بيع الممتلكات، الآلات والمعدات أو التخلص منها ويتم اثبات اية ارباح أو خسائر في قائمة الدخل الموحدة.

تستهلك الممتلكات، الآلات والمعدات باستخدام طريقة القسط الثابت وبالنسب السنوية التالية:

مباني	٢٪
سدود	٧٪
آلات ومعدات	١٠٪ - ١٢٪
وسائط نقل	٢٠٪
أثاث ومفروشات	١٠٪
أجهزة الحاسب الآلي	٢٠٪
عدد وأدوات	٢٠٪

يتم مراجعة العمر الانتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تتناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات، الآلات والمعدات.

الاستثمارات في رأسمال شركات حليفة

تظهر الاستثمارات في رأسمال الشركات الحليفة، والتي تملك المجموعة ما نسبته ٢٠٪ - ٥٠٪ من رأسمالها المدفوع بحصة المجموعة من صافي حقوق الملكية لتلك الشركات ولا يتم تسجيل أية خسائر تزيد عن حصة المجموعة في رأسمال الشركة الحليفة باستثناء حصتها في التزامات الشركة الحليفة.

موجودات مالية متوفرة للبيع

يتم تسجيل الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء وبيعاً تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في بند مستقل ضمن حقوق الملكية. وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها أو حصول تدني في قيمتها يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الموحدة بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقاً في حقوق الملكية والتي تخص هذه الموجودات، ولا يمكن استرجاع خسائر التدني في أسهم الشركات.

يتم تسجيل الفوائد المكتسبة من الموجودات المالية المتوفرة للبيع في قائمة الدخل الموحدة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية كما يسجل التدني في قيمة الموجودات في قائمة الدخل الموحدة عند حدوثه.

تظهر الموجودات المالية التي لا يمكن تحديد قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه بالتكلفة ويتم تسجيل اي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الموحدة.

تحقق الإيرادات

يتم تحقق الإيرادات عندما يصبح من المحتمل تدفق منافع اقتصادية للشركة نتيجة لعملية تبادلية قابلة للقياس بصورة مؤقتة.

يتم تحقق الإيرادات من المبيعات عند شحن البضاعة وانتقال مخاطر الملكية من المجموعة الى المشتري.

يتم تحقق إيرادات الفوائد على اساس زمني بحيث يعكس العائد الفعلي على الموجودات.

يتم تحقق إيرادات الارباح الموزعة عند تحصيلها.

المعاملات بالعملات الأجنبية

يتم تسجيل الموجودات والمطلوبات بالعملات الاجنبية في نهاية العام الى الدينار الاردني باستخدام متوسط الاسعار المعلنة من قبل البنك المركزي الاردني كما بتاريخ الميزانية الموحدة، في حين يتم تحويل الإيرادات والمصروفات بالعملات الاجنبية الى الدينار الاردني باستخدام الاسعار السائدة بتاريخ تلك العمليات. هذا وتظهر فروقات العملة من ربح او خسارة في قائمة الدخل الموحدة.

ضريبة الدخل

يتم احتساب مخصص ضريبة الدخل وفقاً لقانون ضريبة الدخل رقم ٥٧ لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة.

القروض

يتم تحميل فوائد القروض طويلة الأجل على حساب الدخل في الفترة التي يتم فيها تحقق هذه الفوائد، والتي تشمل فترة السماح، ان وجدت. اما بالنسبة للفوائد التي تتعلق بتمويل مشاريع تحت التنفيذ فيتم رسملتها كجزء من كلفة المشروع.

ممتلكات، آلات، ومعدات

عام ٢٠٠٩ -	أراضي	مبانى	سيود	الآلات ومعدات	نقل	مفروشات	أثاث	أجهزة عدد	المجموع
	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)
كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٩	٢٩٤٣	٥١٨٣٢	١٤٨٢٠٥	٢٧٠٠١٦	٣٠٧٥١	٥٦٨٧	٨٠٨٨	١٥٠	٥١٧٦٧٢
إضافات	-	٨٩٨٦	٢٣٣١٧	٧٦٩٥١	٦٢٥٦	٦٧٦	٤٦٣	-	١١٦٦٤٩
استبعادات	-	(٢٩٩)	-	(١٨٤)	(٢٣٢٤)	(٨٥)	-	-	(٢٨٩٢)
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	٢٩٤٣	٦٠٥١٩	١٧١٥٢٢	٣٤٦٧٨٣	٣٤٦٨٣	٦٢٧٨	٨٠٥٥١	١٥٠	٦٣١٤٢٩
الاستهلاك المتراكم:									
كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٩	-	٤٣١٧١	١٠٦٢٩٣	٢٣٢٠٢٤	٢٠٢٢٧	٤١٩٩	٥٢٦٣	١٠٢	٤١١٢٧٩
استهلاك السنة	-	٧٠٩	٩٨٨٥	١٤٠٤٤	٣٥٠٢	٤٢٥	٧٤٤	-	٢٩٣٠٩
استبعادات	-	(٦٤)	-	(١٧١)	(٢٠٣٠)	(٧٧)	-	-	(٢٣٥٢)
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	-	٤٣٨١٦	١١٦١٧٨	٢٤٥٨٩٧	٢١٦٩٩	٤٥٤٧	٦٠٠٧	١٠٢	٤٣٨٢٤٦
صافي القيمة الدفترية:									
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	٢٩٤٣	١٦٧٠٣	٥٥٣٤٤	١٠٠٨٨٦	١٢٩٨٥	١٧٣١	٢٠٥٤٤	٤٨	١٩٣١٨٣
عام ٢٠٠٨ -									
الكلية:									
كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨	٢٩٤٣	٥١٦٢٢	١٤٨٢٠٥	٢٥٨٦١٦	٢٧٧٩٤	٤٨٦٦	٧٩١٩	١٥٠	٥٠٢١١٥
إضافات	-	٢١٠	-	١٣٧٠٠	٤٧٠٢	١٠١٩	٢٤٦	-	١٩٨٧٧
استبعادات	-	-	-	(٢٣٠٠)	(١٧٤٥)	(١٩٨)	(٧٧)	-	(٤٣٢٠)
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	٢٩٤٣	٥١٨٣٢	١٤٨٢٠٥	٢٧٠٠١٦	٣٠٧٥١	٥٦٨٧	٨٠٨٨	١٥٠	٥١٧٦٧٢
الاستهلاك المتراكم:									
كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٨	-	٤٢١٦٣	٩٦٥٣٢	٢٢٦٤٩٤	١٨٦٢٥	٤١٤٢	٤٦٦٨	٩٤	٣٩٢٧١٨
استهلاك السنة	-	١٠٠٨	٩٧٦١	٧٨١٢	٣٢٩٤	٢٥٤	٦٧٠	٨	٢٢٨٠٧
استبعادات	-	-	-	(٢٢٨٢)	(١٦٩٢)	(١٩٧)	(٧٥)	-	(٤٢٤٦)
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	-	٤٣١٧١	١٠٦٢٩٣	٢٣٢٠٢٤	٢٠٢٢٧	٤١٩٩	٥٢٦٣	١٠٢	٤١١٢٧٩
صافي القيمة الدفترية:									
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	٢٩٤٣	٨٦٦١	٤١٩١٢	٣٧٩٩٢	١٠٥٢٤	١٤٨٨	٢٠٨٢٥	٤٨	١٠٦٣٩٣

٤. مشاريع تحت التنفيذ

بداية عام ٢٠٠٩	الإضافات (آلاف الدنانير)	التحويلات (آلاف الدنانير)	نهاية عام ٢٠٠٩ (آلاف الدنانير)
١٥٦,٣٩٨	٦٥,٩٧٤	(٨١,٣٨٩)	١٤٠,٩٨٣
٨٦٠,١	١٠٥,٨٩٢	(٤,٥٥٧)	١٠٩,٩٣٦
١٦٤,٩٩٩	١٧١,٨٦٦	(٨٥,٩٤٦)	٢٥٠,٩١٩
٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٨
بداية عام	الإضافات (آلاف الدنانير)	التحويلات (آلاف الدنانير)	نهاية عام (آلاف الدنانير)
٦٤,٨٨٥	٩١,٥١٣	-	١٥٦,٣٩٨
١١٣,٨٨٣	٥,٤٠٤	(٨,١٨٦)	٨٦٠,١
٧٦,٢٦٨	٩٦,٩١٧	(٨,١٨٦)	١٦٤,٩٩٩

مشروع التوسع في الانتاج *
أخرى

مشروع التوسع في الانتاج *
أخرى

* يهدف هذا المشروع الى زيادة طاقة انتاج البوتاس عن طريق إدخال تعديلات على نظام الملاحات الشمسية و بناء مصنع انتاجي آخر. تم البدء بهذا المشروع خلال عام ٢٠٠٤ ومن المتوقع ان يتم انجازه في الربع الثالث من عام ٢٠١٠. هذا وتبلغ الكلفة التقديرية لاكمال المشروع ١٦٥ مليون دينار تقريباً.

٥. قرض شركة برومين الأردن

يمثل هذا البند القرض الممنوح من قبل شركة البوتاس العربية إلى شركة برومين الأردن خلال عام ٢٠٠٥ بمبلغ ٦,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي ما يعادل ٤,٢٥٤ (آلاف الدنانير) وبدون فائدة.

٦. استثمارات في شركات حليفة

يمثل هذا البند مساهمة المجموعة في رأسمال الشركات التالية باستخدام طريقة حقوق الملكية:

عدد الاسهم	نسبة المساهمة %	٢٠٠٩ (آلاف الدنانير)	٢٠٠٨ (آلاف الدنانير)
١٥,٠٠٠,٠٠٠	٥٠	٣٤,٢١٨	٣٢,٢٧٢
٣,٣٤٥,٦٠٠	٢٠	٦,٩٢٢	٥,٧٢٧
٨٣٣,٠٠٠	٤٥,٤٥	١٣٠	١٤٤
١٢,٠٠٠	٢٠	١١٠	١٨٠
٢٥٠,٠٠٠	٥٠	٢٥٠	-
		٤١,٦٣٠	٣٨,٣٣٣

* تنص اتفاقية الشراكة الموقعة مع شركة البامارل هولدنغ على أن تبلغ حصة شركة البوتاس العربية في أرباح شركة برومين الأردن ما نسبته ٣٠٪ أما حصتها من الخسائر والالتزامات فتبلغ ما نسبته ٥٠٪.

يمثل الجدول التالي ملخص عن المعلومات المالية للشركات الحليفة:

الشركة الأردنية للاستثمار وتنمية							
شركة المشارطة البحرية		الشحوب		شركة الأسمدة اليابانية الأردنية		شركة برومين الأردن	
٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩
(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)
حصة المجموعة من صافي							
موجودات الشركات الحليفة:							
٢٠٦	١٢٤	٩٢	٦٥	٥٧١٥	٤٨٦٩	٢٣٩١٤	٢١٨٣١
موجودات متداولة							
٣	٢	١٤٩	٣٩٠	٣٤٦٥	٣٠٣٣	٤٠٢٦٥	٦٣٥٣٧
موجودات غير متداولة							
(٢٩)	(١٦)	(٩٧)	(١٢٢)	(٣٤٥٣)	(٩٧٩)	(١٢٦٧٧)	(١٤٥٧٥)
مطلوبات متداولة							
-	-	-	(١٢)	-	-	(١٣٨٩٩)	(١٠٩٧٨)
مطلوبات غير متداولة							
١٨٠	١١٠	١٤٤	٣٢١	٥٧٢٧	٦٩٢٣	٣٧٦٠٣	٥٩٨١٥
صافي الموجودات							
حصة المجموعة من إيرادات							
وأرباح الشركات الحليفة:							
١٧١	٦٧	٥٨	٨٠	١٥١٦٨	١٠٢٨٢	٢٤٦٢٢	٢٠٧٦٥
الإيرادات							
٤٩	٩	(٢)	(١٣)	١٨١٥	١٦٧٢	١٠١٠٠	٥٩٨٤
الربح (الخسارة)							

٧. ذمم مدينة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينار)	(آلاف الدينار)	
١٨٢٨١٥	١٠٠٢٩٦	ذمم تجارية
٤٨٠٦	٣٤٤٥	ذمم شركات حليفة
٣٤٣٧٤	٤٧١٥	دفعات مقدمة الى مقاولين
١٠١٦٢	١٥٥٧	أخرى
٢٢٣١٥٧	١١٠٠١٣	
١٨٤	٥٤٦	
٢٢٢٩٧٣	١٠٩٤٦٧	ينزل: مخصص ذمم تجارية مشكوك في تحصيلها

كما يلي حركة حتى انقضاء الذمم المشكوك في تحصيلها:

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	
١٨٤	١٨٤	رصيد بداية السنة
-	٣٦٢	المخصص للسنة
١٨٤	٥٤٦	رصيد نهاية السنة

فيما يلي جدول أعمار الذمم غير المشكوك في تحصيلها كما في ٣١ كانون الأول:

الذمم المستحقة وغير المشكوك في تحصيلها			الذمم غير المستحقة وغير المشكوك في تحصيلها	المجموع	
١٢٠ - ٩١	٩٠ - ٣٠	٣٠ - ١	المشكوك في تحصيلها	(آلاف الدينائير)	
يوم	يوم	يوم	(آلاف الدينائير)		
١٤٧	١٠٥٦	١٣٤٠	٩٧١٠٧	٩٩٧٥٠	٢٠٠٩
٦٥١	٢٨١٤	٢٨٠٤	١٧٦٣٦٢	١٨٢٦٣١	٢٠٠٨

في تقدير إدارة المجموعة فإنه من المتوقع تحصيل الذمم غير المشكوك في تحصيلها بالكامل. علماً بأن معظم مبيعات المجموعة تتم مقابل اعتمادات مستندية.

٨. المخزون

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	
١٣٩٦٣	٣٥٢٦٤	بوتاس جاهز
١٠٨٧١	١٣٢٦	بضاعة جاهزة نترات البوتاسيوم وثنائي فوسفات الكالسيوم
١٧٥٧	٩١	مواد أولية
٥٩٩	٩٥٦	أخرى
٢٧١٩٠	٣٧٦٣٧	

٩. اربعة مدينة اخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(الآلاف الدينار)	(الآلاف الدينار)	
١٨٠٦	٢٢١١	مصاريف مدفوعة مقدما
٢٦٥٩٢	٧٥٠٨	دفعات على حساب اعتمادات
٢٦٧٢٤	٣٢٠٨٢	امانات الضريبة العامة على المبيعات
٣١٣١	٤٢٨٥	اخرى
<u>٥٨٢٥٣</u>	<u>٤٦٠٨٦</u>	

١٠. نقد وودائع قصيرة الاجل

يتضمن هذا البند ما يلي:

- المبالغ المودعة لأجل بالدينار الاردني لدى البنوك المحلية بمعدل سعر فائدة سنوي يتراوح ما بين ٦٪ - ٦٪.
- المبالغ المودعة لأجل بالدولار الأمريكي لدى البنوك المحلية بمعدل سعر فائدة سنوي يتراوح ما بين ٤٪ - ٤٪.

١١. الاحتياطات

الاحتياطي الاجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب والبالغة ٥٠٦٤٠٠٠ دينار ما تم تحويله من صافي الارباح السنوية قبل ضريبة الدخل بنسبة ١٠٪ خلال السنوات وفقاً لقانون الشركات، وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين. تستطيع الشركة التوقف عن تحويل مبالغ للاحتياطي الاجباري عندما يبلغ رصيد الاحتياطي ٢٥٪ من رأس المال المصرح به. قررت ادارة الشركة في عام ٢٠٠٥ التوقف عن تحويل ما نسبته ١٠٪ للاحتياطي الاجباري.

الاحتياطي الاختياري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب والبالغة ٨٠٦٩٩٠٠٠ دينار ما تم تحويله من الارباح السنوية الصافية قبل ضريبة الدخل بنسبة لا تزيد عن ٢٠٪ خلال السنوات وهو قابل للتوزيع على المساهمين.

ارباح تم إقرار توزيعها على المساهمين

وافقت الهيئة العامة في اجتماعها العادي الذي عقد خلال عام ٢٠٠٩ على توزيع مبلغ ٥٨٣٢٣٠٠٠ دينار كأرباح على المساهمين والتي تمثل نسبة ٧٠٪ من رأس المال المكتتب به والمدفوع مقابل (٥٨٣٢٣٠٠٠ دينار في عام ٢٠٠٨).

يشمل هذا البند القروض الممنوحة لشركة البوتاس العربية وشركاتها التابعة من الجهات التالية:

٢٠٠٨		٢٠٠٩		البنك الاسلامي للتنمية / جدة بنك الاستثمار الأوروبي
قصيرة الأجل	طويلة الأجل	قصيرة الأجل	طويلة الأجل	
(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	(آلاف الديناري)	
٢٤٢٤٨	٧٧٥١	١٨٠٧٣	٦٦٧٧	
١٨٦٠٥	٤٢٠٠	١٤١٤٢	٤٤٥٧	
٤٢٨٥٣	١١٩٥١	٣٢٢١٥	١١١٣٤	

ان تفاصيل هذه القروض هي كما يلي:

• قرض البنك الاسلامي للتنمية / جدة

قامت الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت بتوقيع اتفاقية مع البنك الاسلامي للتنمية/جدة بتاريخ ٢٨ أيلول ١٩٩٧، حيث قام البنك بتوكيل الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت لشراء معدات مصنع شركة مغنيسيا الأردن نيابة عن البنك بمبلغ لا يتجاوز ٢٨٠٣٥٠٠ دولار امريكي وتأجيرها للشركة الأردنية لصناعات البحر الميت لمدة ٩ سنوات بعد فترة إعداد ٣ سنوات وبعبء يتم احتسابه على اساس سنوي مقداره ٧٥٪، وعلى ان يقوم البنك بعد ذلك بنقل ملكية المعدات الى الشركة. وقد قامت شركة البوتاس العربية بتقديم ضمان لالتزامات الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت تجاه البنك الاسلامي للتنمية الناتجة عن الاتفاقية. هذا وقد تم تحويل اتفاقية القرض في ٢٩ آب ٢٠٠٢ لتصبح شركة مغنيسيا الأردن هي المقرض بدلاً من الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت. يسدد هذا القرض على ١٨ قسط نصف سنوي متساوي بمبلغ ٢٠٤٦٨٢٧ وحدة حقوق سحب خاصة لكل قسط، استحق القسط الأول بتاريخ ١ تموز ٢٠٠٤ ويستحق القسط الأخير بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠١٣.

قامت شركة صناعة الأسمدة والكيماويات العربية (كيماكو) بتاريخ ١١ آذار ٢٠٠١ بالتوقيع على اتفاقية قرض مع بنك الاسلامي للتنمية - جدة، بحيث قام البنك بتوكيل الشركة بشراء معدات مصنع حامض النيتريك بمبلغ يتجاوز ٢٧٠٠٠٠ دولار امريكي وإيجارها للشركة لمدة ١٠ سنوات بعد فترة اعداد سنتين وبعبء يتم احتسابه على اساس سنوي بنسبة ٥٤٪، على ان يقوم البنك بعد انتهاء مدة الإيجار بنقل ملكية المعدات الى الشركة. قامت الشركة باستغلال كامل القرض كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٤ ونتيجة للتغير في ملكية رأسمال الشركة خلال عام ٢٠٠٨ فقد اصبح القرض مكفولاً بالكامل من قبل شركة البوتاس العربية.

• قرض بنك الاستثمار الأوروبي

منحت شركة البوتاس العربية بتاريخ ٢٨ نيسان ١٩٩٨ قرضاً بمبلغ ٤٧٨٥٠٠٠ دولار امريكي بكفالة حكومة المملكة الأردنية الهاشمية لتمويل بعض مشاريع اعمال الشركة بفائدة ٦١٨٪ سنوياً ورسوم كفالة ١٪ سنوياً ويسدد هذا القرض على ٢٢ قسط نصف سنوي استحق القسط الأول بتاريخ ١٠ تشرين الأول ٢٠٠٢ ويستحق القسط الأخير بتاريخ ١٠ نيسان ٢٠١٣.

منحت شركة صناعة الأسمدة والكيماويات العربية (كيمابكو) بتاريخ ٢٢ أيلول ١٩٩٩ قرضاً بمبلغ ٣٠٠٠٠٠٠٠ يورو لتمويل مشروع الشركة. يتم سداد القرض على ٢٢ قسط نصف سنوي استحق القسط الأول بتاريخ ٢٠ آذار ٢٠٠٤ ويستحق القسط الأخير بتاريخ ٢٠ أيلول ٢٠١٤، بضمنان شركة البوتاس العربية. عدد سحوبات القرض المسموح بها ٣ سحوبات السحب الأول بمبلغ ١٥٠٠٠٠٠٠ يورو، السحب الثاني بمبلغ ٥٠٠٠٠٠٠٠ دولار أمريكي والسحب الثالث بمبلغ ٩٢٨٣٢٠٠ دولار أمريكي والتي تم سحبها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ بلغت نسبة الفائدة على السحب الأول ٥٠٢٪، السحب الثاني ٩٩٪ وعلى السحب الثالث ٣٢٪. هذا وقد تم تسديد السحب الأول من قبل شركة كميرا أجرو خلال عام ٢٠٠٧.

إن أقساط القروض طويلة الأجل والتي تستحق الدفع خلال السنوات هي كمايلي:

(آلاف الدينانير)

١١٣٥٩	٢٠١١
١١٤٤٩	٢٠١٢
٨٤٥١	٢٠١٣
٩٥٦	٢٠١٤

٣٢٢١٥

١٣. أرصدة دائنة أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩
(آلاف)	(آلاف الدينانير)

(الدينانير)

٦٧٧٧٧	٣٤٠٨٧	رسوم تعدين البوتاس المستحقة لحكومة المملكة الاردنية الهاشمية
٥٧٣٠	٦٨٣٠	محتجزات مقاولين
٢٥٩٢	٥٢٨٨	فوائد ومصاريف مستحقة
٣٣٦١	١٦٧٧	الرسوم الإضافية للجامعات الأردنية
٣٣٦١	١٦٧٧	رسوم دعم البحث العلمي
٢٨٤٩	١٣٩٨	رسوم صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني
٢٠١٣	٤٩٥٧	أخرى
<u>٨٧٦٨٣</u>	<u>٥٥٩١٤</u>	

١٤. التصنيف القطاعي

تتكون المجموعة من القطاعات التشغيلية التالية:

- إنتاج البوتاس و ملح الطعام عن طريق شركة البوتاس العربية.
- إنتاج سماد نترات البوتاسيوم وثنائي فوسفات الكالسيوم عن طريق شركة صناعة الأسمدة والكيماويات العربية (كيماكو).
- إنتاج الأملاح المختلطة والطين عن طريق شركة النميرة.

إن تفاصيل التصنيف القطاعي لهذه القطاعات التشغيلية كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠٠٨				٣١ كانون الأول ٢٠٠٩				
المجموع	النميرة	كيماكو	البوتاس	المجموع	النميرة	كيماكو	البوتاس	
(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	(الآلاف الدنانير)	
٦٦٧,٥٥١	٣٨٨	٧١,٩٨٦	٥٩٥,١٧٧	٣٧٣,٦٥٦	٦١٤	٢٧,٧٥٩	٣٤٥,٢٨٣	المبيعات
٩,٧٤٥	-	-	٩,٧٤٥	٧,١٧٠	-	-	٧,١٧٠	لأطراف خارجية
٦٧٧,٢٩٦	٣٨٨	٧١,٩٨٦	٦٠٤,٩٢٢	٣٨٠,٨٢٦	٦١٤	٢٧,٧٥٩	٣٥٢,٤٥٣	مبيعات داخل القطاعات
٢٢,٨٠٧	٣٤	٥٦٢	٢٢,٢١١	٢٩,٣٠٩	٣٧	٨٧٠	٢٨,٤٠٢	إجمالي المبيعات
١١,٩٦٢	-	-	١١,٩٦٢	٧,٦٥٢	-	-	٧,٦٥٢	استهلاكات
٤٤٩,٧٨٥	(٨٥)	٣٥,٣٨٧	٤١٤,٤٨٣	٢١٤,٢٣٧	(٧٣)	(٢,٥٧٣)	٢١٦,٨٨٤	ربح الاستثمار في
٣٨,٣٢٢	-	-	٣٨,٣٢٣	٤١,٦٣٠	-	-	٤١,٦٣٠	شركات حليفة
١٠٨,٦٠٨	-	٥٩٥	١٠٨,٠١٣	١١٧,٧١١	٤٨٠	٣٣٧	١١٦,٨٩٤	إجمالي ربح القطاعات
٨٧٣,٣٣٩	١,٣٠٦	٥٩,٥٠٩	٨١٢,٥٢٤	٨٨٥,٦٩٩	٧٨٥	٥٤,٩٦٦	٨٢٩,٩٤٨	الاستثمار في شركات
٢٣١,٣٨٨	١٤٣	٢٥,٢٤٣	٢٠٦,٠٠٢	١٧٠,٢١٤	١٧٢	٢٠,١٣٩	١٤٩,٩٠٣	حليفة
								الاتفاق الرأسمالي:
								الممتلكات والمعدات
								والمشاريع تحت التنفيذ
								مجموع الموجودات
								مجموع المطلوبات

يبين الجدول ادناه توزيع المبيعات حسب المناطق الجغرافية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨:

٣١ كانون الأول ٢٠٠٨				٣١ كانون الأول ٢٠٠٩			
المجموع	التميرة	كيماكو	البوتاس	المجموع	التميرة	كيماكو	البوتاس
(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)	(آلاف الدنانير)
٣١٣,٨٤٩	-	-	٣١٣,٨٤٩	٢٣٢,٣٧٣	-	١,٢٦٣	٢٣١,١١٠
١٥٦,٥٨٠	-	٤,٤٥٩	١٥٢,١٢١	٥٢,٩١٢	-	١,٢٦٦	٥١,٦٤٦
٥٩,٦٧٣	٣,٣	١٩,٥٩٦	٣٩,٧٧٤	٤٨,٤٧٨	٥٩٤	٥,٦١٣	٤٢,٨٦١
٥٤,٤٣١	٩	٦,٠٩٧	٤٨,٣٣٤	١٨,٤٤٥	-	١,٩٩٠	١٦,٤٥٥
٧٠,٧٤٧	٧٦	٢٩,٥٥٣	٤١,١٩٨	١٩,٠٩٢	٢٠	١٥,٢٧١	٣,٨٠١
١٢,٢٨١	-	١٢,٢٨١	-	٢,٣٥٦	-	٢,٣٥٦	-
٦٦٧,٥٥١	٣٨٨	٧١,٩٨٦	٥٩٥,١٧٧	٣٧٣,٦٥٦	٦١٤	٢٧,٧٥٩	٣٤٥,٢٨٣

١٦ . ضريبة الدخل

٢٠٠٨
(آلاف الدنانير)

٢٠٠٩
(آلاف الدنانير)

قائمة الدخل الموحدة -

٤٤,٥٠٢

٢٤,٥١٥

ضريبة الدخل للسنة الحالية

(ايرادات) ضريبة مؤجلة متعلقة بما يلي:

(٩٦)

-

تعويض نهاية الخدمة

٤٤,٤٠٦

٢٤,٥١٥

مصروف ضريبة الدخل

تعود اسباب الاختلاف الرئيسية بين نسبة الضريبة الفعلية والنسبة القانونية حسب قانون ضريبة الدخل والتي تبلغ ١٥٪ الى ما يلي:

٢٠٠٨
(آلاف الدنانير)

٢٠٠٩
(آلاف الدنانير)

٥٣,١٤٨

٢٣,٤٤٣

ضريبة الدخل المحتسبة عن صافي الربح باستخدام النسبة القانونية

(٤,٨٩٣)

٦٣٠

ارباح شركات تابعة المعفاة من ضريبة الدخل

(٢,٩٤٨)

(١,١٤٧)

ارباح شركات حليفة

١,٥٨٨

٢,٣٦٩

الاثر الضريبي للمصاريف غير المقبولة ضريبياً

(٢,٤٨٩)

(٧٨٠)

الاثر الضريبي لمخصصات مقبولة ضريبياً

٤٤,٤٠٦

٢٤,٥١٥

موجودات ضريبية مؤجلة -

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	
٢٠٠٦	٢١٠٢	الرصيد كما في أول كانون الثاني
٩٦	-	اضافات للموجودات الضريبية المؤجلة:
		تعويض نهاية الخدمة
٢١٠٢	٢١٠٢	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول

تم احتساب مخصص ضريبة الدخل وفقاً لقانون ضريبة الدخل رقم ٥٧ لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته اللاحقة.

قامت دائرة ضريبة الدخل بمراجعة سجلات الشركة المحاسبية لعامي ٢٠٠٤ و ٢٠٠٥ وقدرت الضريبة زيادة بمبلغ ٦٥٨٩ (آلاف الدينائير) عن المخصص الذي تم احتسابه. هذا ولم يتم التوصل إلى تسوية حول هذا الموضوع حيث قامت الشركة باستئناف قرار مأمور التقدير.

قامت دائرة ضريبة الدخل بمراجعة السجلات المحاسبية للعام ٢٠٠٨ وتم الحصول على مخالصة نهائية من دائرة ضريبة الدخل لعام ٢٠٠٨.

١٧. مصاريف ادارية

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	
٢٥٠١	٣٠٧٧	رواتب، أجور ومنافع أخرى
٢٣٤	٢١٣	مصاريف سفر، تنقلات ومياومات
٨٤١	٩٥٨	إستهلاكات
٦٥	٦٥	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
١٦٩	٢٢١	صيانة وتصليلات
١٢٦	١٠٩	كهرباء
١٠١	٧٧	محروقات
٨٤٦	٣٧١	بريد وهاتف
٢٥	٤٨	قرطاسية ومطبوعات
٢٥١١	٢٤٤٢	أتعاب مهنية واستشارات
-	٦٨٤٤	تعويضات قضائية
١٦٦	١١٩	ضيافة
٢٦٤	٣٣٣	إعلانات
٣٧٧	٣٧٧	مصاريف السد رقم ١٩
٤٢٥	٦٤٤	رسوم ورخص
١٦٣٣	٣٥٦٨	أخرى
١٠٢٨٤	١٩٤٦٦	

١٨. إيرادات أخرى

٢٠٠٨ (آلاف الديناري)	٢٠٠٩ (آلاف الديناري)
١٢	١٦
٢٢٤	٧٠
٣١٦٥	-
١٥٦٩	١٠٤٢
<u>٤٩٧٠</u>	<u>١١٢٨</u>

عوائد استثمارات
إيراد من تعبئة بوتاس داخل حاويات
تعبيل مخصصات شركة مغنيسيا الأردن
أخرى، صافي

١٩. مصاريف أخرى

٢٠٠٨ (آلاف الديناري)	٢٠٠٩ (آلاف الديناري)
١٦١٤	١٥١٣
٣٥٨	٨
٣٣٦١	١٦٧٧
٣٣٦١	١٦٧٧
٢٨٤٩	١٣٩٨
٦٨٢٦	٢٧٧١
<u>١٨٣٦٩</u>	<u>٩٠٤٤</u>

تبرعات
منح دراسية
الرسوم الإضافية للجامعات الأردنية
رسوم دعم البحث العلمي
رسوم صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني
أخرى

٢٠. مصاريف بيع وتوزيع

٢٠٠٨ (آلاف الديناري)	٢٠٠٩ (آلاف الديناري)
٥٢٥	٥٤١
٢١٢٧	٢٥٥٣
٢٥	٣٥
١٤٥	١٤٦
٥٣	٨٠
١٤٥	٨٨
٨٤	٢٦
٨٥٦	٨٦٦
<u>٣٩٦٠</u>	<u>٤٣٣٥</u>

التسويق -

رواتب واجور ومنافع أخرى
عمولات مبيعات
استهلاكات
مصاريف سفر وتنقلات
دعاية وإعلان
عينات
بريد وهاتف
أخرى

العقبة -

رسوم المناولة
رواتب واجور ومنافع أخرى
استهلاكات
كهرباء
مصاريف اصلاح وصيانة
محروقات
تأمين
إيجارات
أخرى

٢٠٠٨ (آلاف الديناري)	٢٠٠٩ (آلاف الديناري)
٥٦٨٥	٣٤٦١
١٥١٦	١٤٩٧
٢٤٨	٢٧٩
٢٧٩	٢٤٦
١٨٠	١٣٨
٤٦	١٧
٣٥	٦١
٩٠	٣١٢
٣٤٤	١٣٠
<u>٨٤٢٣</u>	<u>٦١٤١</u>
<u>١٢٣٨٣</u>	<u>١٠٤٧٦</u>

٢١. صافي ربح الاستثمار في شركات حليفة

يمثل هذا البند حصة المجموعة من أرباح (خسائر) الشركات الحليفة التالية:

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(آلاف الدينائر)	(آلاف الدينائر)	
١٠٠١٠٠	٥٩٨٤	شركة برومين الاردن
١٨١٥	١٦٧٢	شركة الاسمدة اليابانية الاردنية
(٢)	(١٣)	الشركة الاردنية للاستثمار وتنمية الجنوب
٤٩	٩	الشركة الأردنية للمشاركة البحرية
<u>١١٩٦٢</u>	<u>٧٦٥٢</u>	

٢٢. شركة مغنيسيا الأردن

نتيجة لقضية التحكيم القائمة بموجب قواعد التحكيم الخاصة بغرفة التجارة الدولية بباريس بين شركة مغنيسيا الأردن وائتلاف المقاول بخصوص بناء المصنع العائد لشركة مغنيسيا الأردن والتي كانت قد بلغت قيمة مطالبات المقاول فيها ١٠٢ مليون دولار أمريكي، والمطالبات المتقابلة لشركة مغنيسيا الأردن التي زادت عن مطالبات ائتلاف المقاول، طلب ائتلاف المقاول في شهر آذار ٢٠٠٧ حل الخلاف من خلال الوساطة وكانت نتيجة المفاوضات التوصل إلى اتفاقية تسوية مع ائتلاف المقاول خلال شهر نيسان ٢٠٠٧ والتي بموجبها قام الائتلاف خلال شهر أيار ٢٠٠٧ بدفع مبلغ ٤١ مليون دولار أمريكي (ما يعادل ٢٩.٦٩ آلاف الدينائر) لشركة مغنيسيا الأردن كتسوية ودية نهائية وشاملة لهذه القضية.

هذا ويمثل المبلغ ٣٤٦٠ (آلاف الدينائر) المبين في قائمة المركز المالي الموحدة المرفقة المبلغ الإضافي للالتزامات التي قد تترتب على شركة البوتاس العربية والتي لا تظهر ضمن التزامات شركة مغنيسيا الأردن.

٢٣. الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٣١١٣٩٠	١٣١٧٦٦	ربح السنة (آلاف الدينائر)
٨٣٣١٨	٨٣٣١٨	المتوسط المرجح لعدد الأسهم (آلاف الأسهم)
<u>٣/٧٣٧</u>	<u>١/٥٨١</u>	الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة
فلس/دينار	فلس/دينار	

٢٤. معاملات مع جهات ذات علاقة

قامت المجموعة بمعاملات عديدة مع جهات ذات علاقة، وفيما يلي اهم هذه المعاملات:

الامتياز الممنوح للشركة لاستثمار املاح ومعادن البحر الميت مقابل دفع رسوم تعدين سنوية كما هو مذكور في ايضاح (١) وفي عام ٢٠٠٣ تم تعديل قانون الامتياز بموجب القانون المؤقت رقم (٥٥) لسنة ٢٠٠٣ حيث تم تعديل بدل الاجار السنوي ليصبح ٢٠٠ (آلاف الدنانير) سنوياً للاراضي الواقعة ضمن منطقة الامتياز.

كما هو مذكور في ايضاح (١٢) قامت الحكومة بكفالة بعض القروض الممنوحة للشركة.

تم توقيع اتفاقية بتاريخ ٩ أيلول ٢٠٠٣ مع وزارة المياه والري بحيث تم تحديد وتنظيم أوجه انتفاع واستغلال المجموعة للمياه من حيث المصادر والكميات والاسعار.

كما هو مذكور في ايضاح (١٢) قامت الشركة بضمان التزامات الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت تجاه البنك الإسلامي للتنمية / جدة والناجمة عن اتفاقية شراء وتأجير معدات مصنع شركة مغنيسيا الأردن بمبلغ لا يتجاوز ٢٨,٣٥٠,٠٠٠ دولار أمريكي. هذا وقد تم تحويل اتفاقية القرض في ٢٩ آب ٢٠٠٢ لتصبح شركة مغنيسيا الاردن هي المقرض بدلاً من الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت. كما قامت الشركة بضمان قرض التجمع البنكي الممنوح من قبل بنوك محلية بمبلغ ٣٠,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي لشركة مغنيسيا الأردن.

قامت شركة البوتاس العربية وشركة مناجم الفوسفات الأردنية بتاريخ ٧ تموز ١٩٩٢، بتوقيع اتفاقية تزويد مع شركة الاسمدة اليابانية الأردنية حيث وافقت شركة البوتاس العربية على تزويد شركة الاسمدة اليابانية الأردنية بكامل متطلباتها من البوتاس. تنص الاتفاقية على تحديد اسعار بيع البوتاس بموجب اسس معينة بحيث يكون سعر البيع قريباً من الاسعار العالمية. هذا وقد بلغت مبيعات البوتاس للشركة مبلغ ٦١٥٤ (آلاف الدنانير) و ٣٣٦٨ (آلاف الدنانير) تقريباً خلال عامي ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ على التوالي.

تم خلال عام ١٩٩٨ توقيع اتفاقية مع شركة البامارل هولدنغ والشركة الأردنية لصناعات البحر الميت لتأسيس شركة برومين الأردن محدودة المسؤولية. تنص الاتفاقية على منح شركة برومين الأردن حق تصنيع وبيع مادة البرومين ومشتقاتها من منطقة الإمتياز الممنوحة لشركة البوتاس العربية لمدة لا تقل عن سبع سنوات يكون بعدها لشركة برومين الأردن حق رفض إقامة مشاريع أخرى لإنتاج مادة البرومين. هذا وسوف تقوم شركة البوتاس العربية بتزويد شركة برومين الأردن باحتياجاتها من مادة البوتاس بأسعار تم تحديدها وفقاً للاتفاقية عند الانتهاء من انشاء مصنع الكلورين. وقد قامت شركة البوتاس العربية خلال عام ٢٠٠٠ بشراء حصة الشركة الأردنية لصناعات البحر الميت في شركة برومين الأردن. هذا وقد بلغت مبيعات البوتاس للشركة مبلغ ٨١٦٨ (آلاف الدنانير) تقريباً و ٩٩٥ (آلاف الدنانير) خلال عامي ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ على التوالي.

قامت المجموعة بضمان ٥٠٪ من القروض الممنوحة من بنك الاستثمار الاوروبي والبنك الاسلامي للتنمية / جدة بمبلغ ٥٠,٠٠٠,٠٠٠ يورو و ٢٩,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي على التوالي لشركة برومين الأردن.

قامت المجموعة بمنح قرض بمبلغ ٦,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي لشركة برومين الأردن (ايضاح ٥).

على المجموعة التزامات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ تتمثل فيما يلي:

- اعتمادات مستندية وبوالص تحصيل بمبلغ ٣٨١٩٣ (آلاف الدنانير).
- التزامات متعاقد عليها بمبلغ ٩٠٦٦٥ (آلاف الدنانير).
- التزامات غير متعاقد عليها بعد بمبلغ ١٨٥٥٠ (آلاف الدنانير).
- هنالك قضايا مرفوعة من وعلى المجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وكما يلي:

١. (أ) قضية ضد مقال مؤسوس السد رقم ١٩، شركة أتا، بمبلغ ٣٧٧٧ (آلاف الدنانير). حيث قام الطرفان بتوقيع اتفاقية تحكيم بتاريخ ١٠ نيسان ٢٠٠١. وقد قامت لجنة التحكيم بإصدار قرار الأغلبية بتاريخ ٣٠ أيلول ٢٠٠٣ حيث ردت مطالبة شركة البوتاس العربية وحكمت بمبلغ ٥٩٠٧ (آلاف الدنانير) لصالح شركة أتا نتيجة للقضية المتقابلة المرفوعة ضد شركة البوتاس العربية. وقد قامت الشركة بالطعن بالقرار لدى محكمة الاستئناف بتاريخ ٢٩ تشرين الأول ٢٠٠٣. صدر قرار محكمة الاستئناف بقبول الطعن وتم بموجبه إلغاء قرار الأغلبية و شرط التحكيم. ميزت شركة أتا قرار محكمة الاستئناف وأيدت محكمة التمييز قرار محكمة الاستئناف وعليه أصبح القرار نهائياً وعلى الشركة الذهاب للمحكمة. بتاريخ ٢٠٠٨/١/١٤ أقامت الشركة قضية في المحاكم الأردنية ضد شركة أتا التركية مطالبة إياها بالاضرار المادية التي لحقت بالشركة نتيجة انهيار السد ١٩. ولا زالت القضية تنتظر في المحكمة حتى تاريخ القوائم المالية الموحدة المرفقة.

(ب) بتاريخ ٢٠٠٨/٢/٢٨ قامت شركة أتا التركية بتسجيل قضية لدى المركز الدولي لتسوية نزاعات الإستثمار (ICSID) اختصمت بها الحكومة الأردنية مدعية أن القضاء الأردني تحيز ضدهم عندما ألغت محكمة الاستئناف وأيدتها محكمة التمييز في قرار الأغلبية في القضية التحكيمية بين الشركة وبينهم على خلفية انهيار السد ١٩ وأن الحكومة لم تحافظ على استثماراتها وخالفت الاتفاقية الموقعة بين الحكومة والحكومة التركية.

تم في واشنطن خلال الأسبوع الأول من شهر تشرين أول ٢٠٠٩، عقد جلسات استماع للشهود وتقديم المرافعات النهائية من قبل طرفي النزاع فيما يتعلق بإختصاص هيئة التحكيم النظر في هذه القضية وكذلك فيما يتعلق بموضوع الحقائق. بعد انتهاء الجلسات، اقترحت البوتاس تحويل النزاع القائم بين الشركة وبين شركة "أتا" التركية بخصوص انهيار السد ١٩ من المحكمة للتحكيم. رفضت شركة أتا المقترح وطلبوا في حال رغبة الحكومة الى التوصل الى حل ودي فعليهم الالتزام وتنفيذ ما تم عرضه على الشركة من قبل ممثلهم خلال شهر آب ٢٠٠٩.

ارسلت هيئة التحكيم اسئلة بخصوص القضية واجراءاتها. ولم تصدر هيئة التحكيم قرارها بعد.

٢. قضية ضد شركة الشرق الأوسط للتأمين، المؤمن لديها السد رقم ١٩ و ٢٠ أثناء التنفيذ (ضد كافة مخاطر الناول) بسبلغ ١٨٥٢٧ (الآلاف الدنانير). أصدرت محكمة البداية في جلسة ٢٠٠٩/٥/٣١ قراراً برفض الطلب المقدم من شركة الشرق الأوسط للتأمين لإدخال شركة جيب ليمتد كطرف ثالث في هذه الاجراءات، ومن ثم قامت مجدداً بالسير بإجراءات الأصلية للدعوى واجلت الجلسة لهذه الغاية الى يوم ٢٠٠٩/٦/١٥. في جلسة ٢٠٠٩/٦/١٥، قامت شركة الشرق الأوسط باستئناف قرار محكمة البداية القاضي برفض إدخال شركة Gibb كطرف ثالث في هذه القضية. بتاريخ ٢٠٠٩/١١/١ (بلغ القرار للمحامين بتاريخ ٢٠٠٩/١٢/٢٢)، صدر قرار محكمة الاستئناف بفسخ قرار محكمة البداية القاضي برفض إدخال شركة Gibb كطرف ثالث في هذه القضية، وعليه وافقت المحكمة على طلب شركة الشرق الأوسط بإدخال Gibb كطرف ثالث في هذه القضية. بناءً عليه قامت شركة البوتاس العربية بتاريخ ٢٠٠٩/١٢/٢٢ وخلال المدة القانونية بتميز قرار محكمة الاستئناف ولم يصدر قرار محكمة التمييز لغاية الآن.
٣. قضية ضد شركة أنا، المقاول للسد رقم ١٨، حيث أصدرت محكمة البداية قرارها برد الدعوى كون شرط التحكيم الوارد في عقد المقاول ما زال قائماً وملزماً لطرفي النزاع. قامت شركة البوتاس العربية باستئناف القرار. وقد صدر قرار محكمة الاستئناف بتاريخ ١٤ تموز ٢٠٠٤ بتأييد قرار محكمة البداية. ميزت شركة البوتاس العربية القرار و أيدت محكمة التمييز قرار محكمة الاستئناف بالذهاب للتحكيم في هذه القضية، هذا وقد قام كل طرف بتسمية محكمه واتفق الطرفان على المحكم الثالث الذي قبل القيام بالمهمة، والآن يتم الترتيب لعقد الجلسة الأولى لهيئة التحكيم مع الأطراف.
- قام المستشار القانوني لهذه القضية بتحضير لائحة الدعوى والتي تتضمن مطالبات شركة البوتاس العربية عن الاضرار التي لحقت بالسد ١٨ وسلمت لهيئة التحكيم بتاريخ ٣٠ أيلول ٢٠٠٩ خلال الاسبوع الاول من شهر كانون ثاني ٢٠١٠ وضمن الفترة المحددة، تقدمت شركة "أنا" التركية بلائحة جوابية وبنفس الوقت قامت الشركة بلائحة تطلب فيها من المحكمة رد الدعوى قبل الدخول في الموضوع بسبب التقادم.
٤. هناك عدد من المطالبات المرفوعة على الشركة من قبل عدد من الموظفين تتعلق بتعويضات التأمين الصحي، هذا ولم تنتهي الشركة من حصر قيمة هذه المطالبات حتى تاريخ القوائم المالية الموحدة المرفقة.
٥. هناك خلاف بين شركة البامارل هولدنغ وشركة البوتاس العربية على كيفية احتساب حصة كل من الشريكين من الأرباح والخسائر في شركة برومين الأردن.
٦. نشب خلاف بين شركة صناعة الأسمدة والكيماويات العربية (كيماكو) -شركة تابعة (وشركة أبناء حيمور أبناء عم) مقاولات انشائية وهي الشركة المتعهدة بتمديد خط انابيب. وفقاً للشركة فقد تم تسليم خط من قبل المقاول بشكل غير مطابق للمواصفات المطلوبة والذي تم رفضه خلال مرحلة التجريبي قامت الشركة بإنشاء خط انابيب جديد بكلفة ٦٠٢ (الآلاف الدنانير) تقريباً وتم تكبد تكلفة اضافية بمبلغ ٤٥٠ (الآلاف الدنانير). قامت الشركة بحجز مبلغ ٥٩٢ (الآلاف الدنانير) من حساب المقاول وتحتفظ بكفالة حسن تنفيذ بمبلغ ٤٦٣ (الآلاف الدنانير). إضافة الى ذلك، فإن للشركة الحق بالتعويض عن الاضرار اللاحقة بها بمبلغ ٦٩٥ (الآلاف الدنانير). ان نتيجة هذا الخلاف غير معروف حتى تاريخ القوائم المالية الموحدة المرفقة.
- هذا وبرأي ادارة المجموعة، فلا داعي لأخذ أية مخصصات اضافية مقابل القضايا المذكورة أعلاه.

٢٦. إدارة المخاطر

مخاطر أسعار الفائدة

إن المجموعة معرضة لمخاطر أسعار الفائدة على موجوداتها ومطلوباتها والتي تخضع لفائدة مثل الودائع لدى البنوك والقروض.

يوضح الجدول التالي حساسية قائمة الدخل الموحدة للتغيرات الممكنة المعقولة على أسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى المؤثرة ثابتة.

تتمثل حساسية قائمة الدخل الموحدة بأثر التغيرات المفترضة الممكنة بأسعار الفوائد على ربح المجموعة لسنة واحدة، ويتم احتسابها على الموجودات والمطلوبات المالية التي تحمل سعر فائدة متغير كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

- ٢٠٠٩ -

العملية	الزيادة بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	(نقطة مئوية)	(آلاف الدينائر)
دينار أردني	٥٠	٦٣٠
دولار أمريكي	٥٠	(٨٥)
يورو	٥٠	٣٤

العملية	النقص بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	(نقطة مئوية)	(آلاف الدينائر)
دينار أردني	(٥٠)	(٦٣٠)
دولار أمريكي	(٥٠)	٨٥
يورو	(٥٠)	(٣٤)

- ٢٠٠٨ -

العملية	الزيادة بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	(نقطة مئوية)	(آلاف الدينائر)
دينار أردني	٧٥	٨١٣
دولار أمريكي	٧٥	(١٧١)
يورو	٧٥	٦١

العملية	النقص بسعر الفائدة	الأثر على ربح السنة
	(نقطة مئوية)	(آلاف الدينائر)
دينار أردني	(٧٥)	(٨١٣)
دولار أمريكي	(٧٥)	١٧١
يورو	(٧٥)	(٦١)

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي المخاطر التي قد تتجم عن تخلف أو عجز المدينون والأطراف الأخرى عن الوفاء بالتزاماتهم تجاه المجموعة.

وترى المجموعة بأنها ليست معرضة بدرجة كبيرة لمخاطر الائتمان حيث تقوم بوضع سقف ائتماني للعملاء مع مراقبة الذمم القائمة بشكل مستمر. كما تحتفظ المجموعة بالأرصدة والودائع لدى مؤسسات مصرفية رائدة.

تقوم المجموعة ببيع منتجاتها لعدد محدد من العملاء. يمثل أكبر ٥ عملاء ما نسبته ٨٥٪ من الذمم المدينة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩.

إن مخاطر الائتمان للموجودات في قائمة المركز المالي الموحدة لا تتجاوز القيمة الدفترية لتلك الموجودات.

مخاطر السيولة

إن سياسة المجموعة تتمثل في توفر النقد وما في حكمه أو الحصول على تسهيلات ائتمانية ملائمة لتوفير السيولة النقدية لتلبية احتياجات المجموعة.

يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات المالية (غير مخصومة) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ على أساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدية وأسعار الفائدة السوقية الحالية:

٣١ كانون الأول ٢٠٠٩	أقل من ٣ شهور	من ٣ شهور إلى ١٢ شهر	من سنة حتى ٥ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	المجموع
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)
ذمم دائنة ومستحقات	٣٢١٢١	-	-	-	٣٢١٢١
رسوم تعددين اليوتاس	-	٣٤٠٨٧	-	-	٣٤٠٨٧
قروض	٢٦٥٦	١١٣١٩	٣٦٣٤٤	-	٥٠٣١٩
المجموع	٣٤٧٧٧	٤٥٤٠٦	٣٦٣٤٤	-	١١٦٥٢٧
٣١ كانون الأول ٢٠٠٨	أقل من ٣ شهور	من ٣ شهور إلى ١٢ شهر	من سنة حتى ٥ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	المجموع
(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)	(آلاف الدينائير)
بنوك دائنة	١٧٢	-	-	-	١٧٢
ذمم دائنة ومستحقات	٣٠٧٦٥	-	-	-	٣٠٧٦٥
رسوم تعددين اليوتاس	-	٦٧٧٧٧	-	-	٦٧٧٧٧
قروض	٥١٠٦	١٣٢٥١	٤٧٧٤١	-	٦٦٠٩٨
المجموع	٣٦٠٤٣	٨١٠٢٨	٤٧٧٤١	-	١٦٤٨١٢

مخاطر العملات

إن معظم إيرادات المجموعة هي بالدولار الأمريكي وبالنسبة لمصاريفها التشغيلية فإن معظمها بالدينار الأردني.

فيما يلي جدول يوضح أثر التغير المعقول في سعر صرف الدينار الأردني مقابل العملات الأجنبية على قائمة الدخل الموحدة، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى المؤثرة ثابتة.

- ٢٠٠٩ -

العملية	الزيادة في سعر	
	صرف العملة مقابل	الأثر على الربح
	الدينار الأردني	قبل الضريبة
	(%)	(آلاف الدنانير)
يورو	١٠	٣٣٤٠
وحدة حقوق سحب خاصة	٥	(٧٥٠)

العملية	النقص في سعر	
	صرف العملة مقابل	الأثر على الربح
	الدينار الأردني	قبل الضريبة
	(%)	(آلاف الدنانير)
يورو	(١٠)	(٣٣٤٠)
وحدة حقوق سحب خاصة	(٥)	٧٥٠

- ٢٠٠٨ -

العملية	الزيادة في سعر	
	صرف العملة مقابل	الأثر على الربح
	الدينار الأردني	قبل الضريبة
	(%)	(آلاف الدنانير)
يورو	١٠	٧٤٢٤
وحدة حقوق سحب خاصة	٥	(١٦٦٤)

العملية	النقص في سعر	
	صرف العملة مقابل	الأثر على الربح
	الدينار الأردني	قبل الضريبة
	(%)	(آلاف الدنانير)
يورو	(١٠)	(٧٤٢٤)
وحدة حقوق سحب خاصة	(٥)	١٦٦٤

٢٧. القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الأدوات المالية في الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تتكون الموجودات المالية من النقد في الصندوق ولدى البنوك، الذمم المدينة والاستثمارات المتوفرة للبيع وبعض الأرصدة المدينة الأخرى. تتكون المطلوبات المالية من الذمم الدائنة، البنوك الدائنة، القروض وبعض الأرصدة الدائنة الأخرى.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لهذه الأدوات.

يتمثل الهدف الرئيسي فيما يتعلق بإدارة رأسمال المجموعة بالتأكد من المحافظة على نسب رأسمال ملائمة بشكل يدعم نشاط المجموعة ويعظم حقوق الملكية.

تقوم المجموعة بإدارة هيكل رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليها في ضوء تغيرات ظروف العمل. هذا ولم تقم المجموعة بأية تعديلات على الأهداف والسياسات والإجراءات المتعلقة بهيكل رأس المال خلال السنة الحالية والسنة السابقة.

إن البنود المتضمنة في هيكل رأس المال تتمثل في رأس المال المدفوع والاحتياطيات والأرباح المدورة والبالغ مجموعها ٧١٥٤٨٥ (آلاف الدينائير) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ مقابل ٦٤١٩٥١ (آلاف الدينائير) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨.

٢٩. معايير التقارير المالية الدولية و التفسيرات الجديدة

تم اصدار معايير جديدة للتقارير المالية وتعديلات على معايير المحاسبة الدولية القائمة حتى ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ الا انها غير ملزمة حتى الان والتي ستقوم الشركة بتطبيقها عند نفاذها:

معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣ - اندماج الاعمال - معدل ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ القوائم المالية الموحدة والمنفصلة - معدل

تم اصدار المعايير المعدلة في شهر كانون الثاني ٢٠٠٨ وينبغي تطبيقها على السنوات المالية التي تبدأ في أول تموز ٢٠٠٩ أو بعد ذلك.

إن معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣- معدل يتضمن عدداً من التغييرات التي تؤثر على السياسة المحاسبية لعمليات اندماج الأعمال (بعد التاريخ المشار إليه أعلاه) و بالتالي على المبلغ المعترف به كشهرة ونتائج الأعمال خلال الفترة التي تمت فيها عملية الاندماج ونتائج الأعمال اللاحقة.

يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧-معدل عدم زيادة الشهرة أو الاعتراف بربح أو خسارة نتيجة تغير نسبة الملكية في شركة تابعة مما لا ينجم عنه فقدان للسيطرة حيث يتم تسجيل الاثر في حقوق الملكية. بالإضافة إلى ذلك فإن تطبيق المعيار المعدل يترتب عليه تغيير السياسة المحاسبية المتعلقة في الخسائر المتحققة من قبل الشركة التابعة والسياسة المحاسبية المتعلقة بفقدان السيطرة على الشركة التابعة.

ترتب على هذه التغيرات تعديلات في معايير أخرى مثل معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ - قائمة التدفقات النقدية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ١٢- ضرائب الدخل ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢١ - أثر التغيرات في اسعار صرف العملات الاجنبية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ - المحاسبة عن الاستثمارات في الشركات الحليفة ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٣١ - الحصص في المشاريع المشتركة. إن التغيرات في معيار التقارير المالية الدولي رقم ٣ و معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ سوف تؤثر على السياسة المحاسبية لعمليات اندماج الأعمال، حالات فقدان السيطرة على شركات تابعة والمعاملات مع مالكي حقوق الأقلية.

معيـار التـقارير المـاليـة الدـولي رـقم ٩ - الـادوات المـاليـة
تم إصدار المرحلة الأولى من معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ خلال شهر تشرين الثاني ٢٠٠٩. سيحل هذا المعيار عند اكتماله محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩. تتضمن هذه المرحلة إرشادات حول تصنيف وقياس الأدوات المالية، ومن المتوقع أن ينتج عن تطبيقها بعض التغييرات على تصنيف وقياس الأدوات المالية. ينبغي تطبيق هذا المعيار على السنوات المالية التي تبدأ في أول كانون الثاني ٢٠١٣ وما بعد، ويسمح بتطبيقه مبكراً.

هذا ولم تقرر إدارة الشركة بعد تاريخ تطبيق هذا المعيار.

معيـار المحاسبة الدـولي رـقم ٣٩ الـادوات المـاليـة الاعتراف والقياس- بنود التحوط المؤهلة
تم إصدار التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ خلال شهر آب ٢٠٠٨ وينبغي تطبيقها للسنوات المالية التي تبدأ في أول تموز ٢٠٠٩ أو بعد ذلك.

يتطرق هذا التعديل إلى معاملات التحوط لجانب واحد من مخاطر البند المتحوط له وتحديد بند التضخم أو جزء منها في حالات معينة كمخاطر متحوط لها. يوضح هذا التعديل بأنه يسمح للمنشأة بتحديد جزء من التغير في القيمة العادلة أو التتبع في التدفق النقدي للأداة المالية كبند متحوط له.

إن تطبيق هذا التعديل لن ينتج عنه أي أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة ، حيث أنه لم يتم الدخول في مثل أدوات التحوط هذه.

تم إصدار التفسيرات التالية حتى ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ إلا أنها غير ملزمة ولم تطبق حتى الآن من قبل الشركة.

تفسير رقم ١٧ الصادر عن لجنة تفسير معايير التقارير المالية الدولية - توزيعات الموجودات غير النقدية على الملاك.

لن ينتج عن تطبيق هذه التفسيرات أثر على المركز المالي أو الاداء المالي للشركة.